



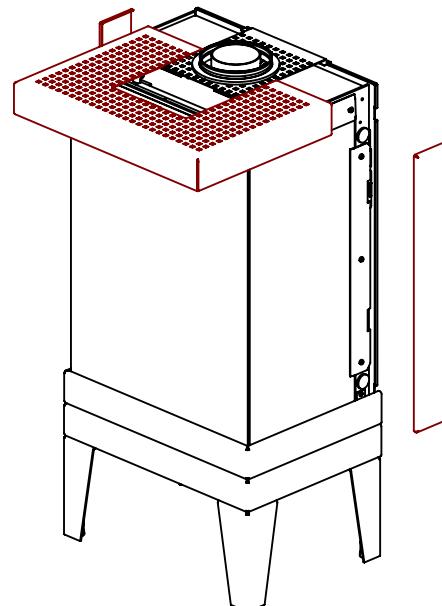
PANO

Ruiten verwijderen
Placements des vitres

Om de ruiten te verwijderen moet eerst de mantel van de haard verwijderd worden.

Het bovenstuk kan eenvoudig van het toestel geschoven worden.
De zijstukken hangen vast met magneten en kunnen ook zonder meer van het toestel genomen worden.

*Pour enlever les vitres, le habillage doit d'abord être enlevé.
La partie supérieure peut facilement être retirée de l'appareil.
Les pièces latérales sont fixées avec des aimants et peuvent également être retirées de l'appareil sans aucun problème.*

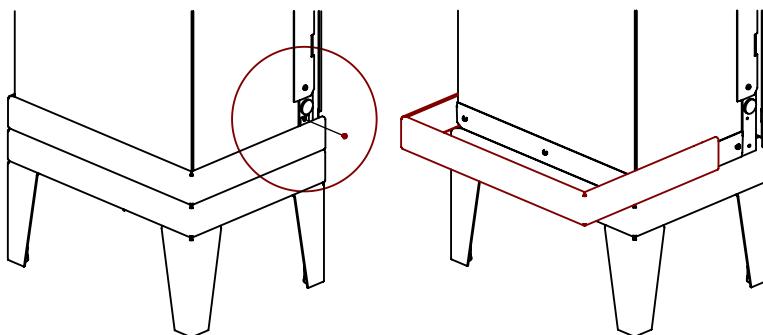


Het onderstuk van de mantel zit van met 2 bouten M5.

Schroef deze los met behulp van een zeskant inbus sleutel.

Schuif vervolgens het onderstuk van de haard.

*La partie inférieure du boîtier est constituée de 2 boulons M5.
Dévissez-le à l'aide d'une clé hexagonale.
Faites ensuite coulisser la partie inférieure.*



Eenmaal de mantel verwijderd zie je de bevestigingslatten en bouten.
Gebruik een torx schroevendraaier om de bouten los te maken.

Schroef de bevestigingslat onderaan half los zodat de lat losser komt te zitten maar nog steeds zelfstandig op zijn plaats blijft hangen.

Schroef de bevestigingslat bovenaan volledig los en neem deze weg.
U kan nu de ruit vooraan verwijderen.

*Une fois le habillage retiré, vous verrez les lattes et les boulons de fixation.
Utilisez un tournevis torx pour desserrer les boulons.*

Dévisser la latte de fixation en bas à moitié pour que la latte soit plus lâche mais pende toujours indépendamment sur son plateau.

*Dévissez complètement et retirez la barre de fixation en haut.
Vous pouvez maintenant retirer la vitre avant.*

De zijruit kunnen op eenzelfde manier verwijderd worden.

Let op dat bij plaatsing, de ruiten steeds onderaan op het frame rusten.

En dat de bevestigingslat, aan de zijkant boven en onderaan, correct bevestigd word met het lipje naar achter!

*Les vitres latérales peuvent être retirées de la même manière.
Lors de l'installation, assurez-vous que les vitres reposent toujours au bas du cadre.
Et que la barre de fixation, sur le côté en haut et en bas, soit correctement fixée avec la languette vers l'arrière !*

